



التقرير السنوي

شركة كايبارا المتحدة للأبيان (ش.م.ع)
وشركتها التابعة
البيانات المالية والتقارير الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

رقم الصفحة	المحتويات
1	تقرير مجلس الإدارة
2 و 3	تقرير مدققي الحسابات المستقلين
4	بيان الدخل الموحد
5	بيان الدخل الشامل الموحد
6	بيان المركز المالي الموحد
7 و 8	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
9	بيان التدفقات النقدية الموحد
30-10	إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

شركة كايبارا المتحدة للأban (ش.م.ع)

وشركتها التابعة

تقرير مجلس الإدارة

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

أعزائنا المساهمون،

يسر مجلس الإدارة أن يضع بين أيديكم البيانات المالية الموحدة للمركز المالي للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2012، بيان الإيرادات الموحد وبيان الإيرادات الشاملة الموحد للسنة المنتهية بذلك التاريخ إلى جانب تقرير مدققي الحسابات المستقل.

حجم الإيرادات السنوية للسنة الحالية 291.61 مليون درهم مقارنة بمبلغ 386.59 مليون درهم في السنة السابقة.

تکدت المجموعة صافي خسارة بعد الضريبة بواقع 21.65 مليون درهم خلال هذه السنة مقارنة مع 5.95 مليون درهم في السنة السابقة.

أرباح الأسهم

لم يتم الإعلان عن أي أرباح للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012.



بالنيابة عن مجلس الإدارة

السيد / عبد سعيد الملا

الرئيس

13 مارس 2013

تقرير مدققي الحسابات المستقلين
السادة المساهمين
شركة كايبارا المتحدة للأبنان (ش.م.ع)

تقرير البيانات المالية الموحد

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة المرفقة والخاصة بـ شركة كايبارا المتحدة للأبنان (ش.م.ع) ("الشركة") وشركتها التابعة يونيكي اي اند كومباني ذ.م.م ("التابعة") (يشار إليها مجتمعين "المجموعة") والتي تشمل بيان المركز المالي للبيانات الموحدة كما بتاريخ 31 ديسمبر 2012 وبيان الدخل الموحد ، بيان الدخل الشامل وبيان التغيرات في حقوق المساهمين وبيان تدفق النقد للسنة المنتهية في التاريخ المذكور وملخص لسياسات الرئيسية واللاحظات التوضيحية الأخرى الواردة على الصفحتين 30-4

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية الموحدة
الإدارة مسؤولة عن الإعداد والعرض العادل لهذه البيانات المالية الشاملة الموحدة لإعطاء صورة صحيحة وفقاً للمعايير المحاسبية العالمية ، ولهذا الغرض فإن السيطرة الداخلية التي تقررها الإدارة هي من أجل تمكيناً من إعداد البيانات المالية الموحدة الحالية من الأخطاء الجوهرية.

مسؤولية مدقق الحسابات

تحصر مسؤوليتنا في الإعراب عن رأينا حول البيانات المالية الشاملة الموحدة على أساس التدقيق الذي أجريناه. قمنا بإجراء عملية تدقيق الحسابات طبقاً لمعايير التدقيق العالمية. تتضمن هذه المعايير الالتزام بالمتطلبات الأخلاقية والتخطيط وإنجاز التدقيق للحصول على تأكيدات مقبولة إن كانت البيانات المالية الموحدة خالية من أي أخطاء جوهرية.

كما تتضمن عملية تدقيق الحسابات القيام بالإجراءات للحصول على أدلة تدقيق بخصوص المبالغ والإفصاحات في البيانات المالية الموحدة. تعتمد الإجراءات المختارة على حكم مدققي الحسابات، شاملة تقييم المخاطر للأخطاء الجوهرية في البيانات المالية الموحدة سواء كان ذلك عن طريق التزوير أو الخطأ. وفي إجراء مقل هذه التقييمات للمخاطر، يعتبر مدققي الحسابات المراقبة الداخلية تخص إعداد البيانات المالية الموحدة للشركة والتي تعطي الصورة الصحيحة من أجل تصميم إجراءات تدقيق الحسابات المناسبة لتلك الظروف، ولكن ليس من أجل إعطاء رأي عن فاعلية المراقبة الداخلية للشركة. كما يتضمن تدقيق الحسابات تقييم مناسبة السياسات المحاسبية المستخدمة ومنطقية التقديرات المحاسبية التي تقوم بها الإدارة، وكذلك تقييم العرض الشامل للبيانات المالية الموحدة.

باعتقادنا أن الإجراءات التي قمنا بها والأدلة التي حصلنا عليها توفر أساساً معقولاً يمكننا من إبداء رأينا حول هذه البيانات المالية.

الرأي

برأينا ان هذه البيانات المالية الموحدة تعبّر بصورة صحيحة وعادلة من كافة الوجوه المادية والمركز المالي للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2012 وعن أداء البيانات المالية الموحدة والتدفقات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية لتدقيق الحسابات.

أمور أخرى
 البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012 تم مراجعتها من قبل مدقق حسابات آخر والذي لم يوضح أي رأي معدل أو استنتاج على هذه البيانات يوم 7 يونيو 2012.

تقرير بخصوص المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى
 وطبقاً لمتطلبات القانون الاتحادي رقم 8 لعام 1984 (وتعديلاته)، نؤكد أيضاً أن البيانات المالية الموحدة ملتزمة بالقوانين المنصوص عليها بذلك القانون وعقد تأسيس الشركة، حصلنا على كافة المعلومات والإيضاحات الضرورية لتدقيق الحسابات، كما نؤكد بأن المجموعة تحافظ بدفعات حسابات نظامية وأنه قد تم إجراء جرد وأن محتويات تقرير مجلس الإدارة المتعلقة بهذه البيانات المالية الموحدة يتواافق ودفعات الحسابات. وأنه حسب علمنا ومعرفتنا لا توجد هناك أي انتهاكات لقانون الشركات التجارية الاتحادي رقم 8 لعام 1984 (وتعديلاته) أو عقد تأسيس الشركة خلال السنة ممكّن أن يكون لها تأثير جوهري على أعمال المجموعة أو وضعها المالي.



اس. د. بيريرا
الشريك
سجل رقم 552
دبي - الإمارات العربية المتحدة
2013 مارس

شركة كابارا المتحدة للأبنان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

بيان الدخل الموحد

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

2011	2012	إيضاحات	
بآلاف الدرهم	بآلاف الدرهم		
386.593	291.611		الإيرادات
(303.608)	(216.808)	6	تكلفة المبيعات
-----	-----		
82.985	74.803		إجمالي الربح
(92.282)	(100.240)	7	المصروفات الإدارية والعمومية
(346)	(143)	9	مصاريف التمويل
3.993	4.207	10	إيرادات أخرى
-----	-----		
(5.650)	(21.373)		خسارة قبل الضريبة
=====	=====		
(298)	(276)	22	المخصص للضريبة
-----	-----		
(5.948)	(21.649)		خسارة بعد الضريبة
=====	=====		
(20)	(72)	24	ربحية السهم
=====	=====		ربحية السهم الأساسية (درهم الإمارات)

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

تقرير مراجعة مدقق الحسابات المستقل على الصفحة 2 و 3.

شركة كايبارا المتحدة للأبنان (ش.م.ع) وشركتها التابعة
 بيان الدخل الشامل الموحد
 للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

2011 بآلاف الدرهم	2012 بآلاف الدرهم	إيضاحات	خسارة السنة بعد الضريبة
(5.948)	(21.649)		
<hr/>			
			الإيرادات الشاملة الأخرى:
<hr/>			
(170)	47	13	صافي التغيير في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع
<hr/>			
(6.118)	(21.602)		إجمالي الإيرادات الشاملة للسنة
<hr/>			

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

نرير مراجعة مدقق الحسابات المستقل على الصفحة 2 و 3.

شركة كايبارا المتحدة للإبان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

بيان المركز المالي الموحد

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

2011 بآلاف الدرهم	2012 بآلاف الدرهم	إيضاحات	
			الأصول
			أصول غير جارية
68.321	62.925	11	الممتلكات والالات والمعدات
-	2.113	12	أصول ملموسة
<u>5.794</u>	<u>5.841</u>	13	الاستثمارات المتاحة للبيع
<u>74.115</u>	<u>70.879</u>		
			أصول جارية
68.005	65.336	14	المخزون
42.030	44.745	15	الذمم المدينة التجارية والأخرى
<u>1.649</u>	<u>2.191</u>	16	النقد لدى البنك وفي الصندوق
<u>111.684</u>	<u>112.272</u>		
<u>185.799</u>	<u>183.151</u>		مجموع الأصول الحقوق والمطلوبات
30.250	30.250	17	حصص رأس المال
<u>106.868</u>	<u>85.266</u>		الاحتياطيات
<u>137.118</u>	<u>115.516</u>		
			المطلوبات غير الجارية
<u>12.212</u>	<u>8.751</u>	18	مكافأة نهاية خدمة الموظفين
			المطلوبات الجارية
3.079	19.909	19	قروض بنكية
29.379	38.696	20	الذمم الدائنة التجارية والأخرى
3.961	-	21	المستحق لأطراف ذات علاقة
<u>50</u>	<u>279</u>	22	مخصص ضريبة
<u>36.469</u>	<u>58.884</u>		
<u>48.681</u>	<u>67.635</u>		مجموع المطلوبات
<u>185.799</u>	<u>183.151</u>		مجموع الحقوق والمطلوبات

شكل الإيضاحات المرفقة جزء لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

تقرير مراجعة مدقق الحسابات المستقل على الصفحة 2 و 3.

تم التصريح بإصدار هذه البيانات المالية الموحدة بالنيابة عن مجلس الإدارة يوم 13 مارس 2013.

Soham Constant
السيد / سوبريو شاكرا بولتي
الرئيس المالي

[Signature]
السيد / عبد سعيد العلاء
الرئيس

شركة كابيلار المتحدة للأبيان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

بيان التغيرات في حقوق المدنية المود

السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.
تقدير مراجعة مدقق الحسابات المستقل على الصفحة 2 و 3.

شركة كايبارا المتحدة للأبنان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

بيان التغيرات في حقوق الملكية المودع

الافتتاحية | المنشورة في 31 ديسمبر 2012 (يتابع)

طبقاً لتقديرات المادة 118 من القانون الاتحادي رقم 8 لعام 1984 من قبل وزارة الاقتصاد والتجارة، تم التعامل مع رسوم الإدارة كمحض من الحقوق. لم يتم أي تخصيص للاحتياطي القانوني، الاحتياطي المحدد، الاحتياطي العام واستبدالات الأصول الثابتة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012 بسبب الخسائر. تشكل الإبعادات المرتفعة جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة. تقرير مدقق المسابلات المستقل على الصفحة 2 و 3.

**شركة كايبارا المتحدة للأبيان (ش.م.ع) وشركتها التابعة
بيان التدفقات النقدية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012**

2011 بالألف الدرهم	2012 بالألف الدرهم	التدفقات النقدية من النشاطات التشغيلية خسارة السنة بعد الضريبة للسنة تسويات لـ:
(5.948)	(21.649)	
14.421	13.421	استهلاك الممتلكات والآلات والمعدات
-	92	إهلاك أصول غير ملموسة
250	-	تعطيل أصول مالية
346	143	تكليف تمويل
(501)	(313)	إيرادات أرباح أسهم
298	276	مخصص للضريبة
-	500	مخصص مخزون
802	945	مخصص ديون معدومة
<u>(1.315)</u>	<u>(2.782)</u>	أرباح من بيع ممتلكات وآلات ومعدات
8.353	(9.367)	
19.203	2.169	نقص في المخزون
447	(3.660)	زيادة/(نقص) في التجارة والذمم المدينة الأخرى
<u>(18.930)</u>	<u>9.317</u>	زيادة/(نقص) في التجارة والذمم الدائنة الأخرى
963	<u>(3.461)</u>	(نقد)/(زيادة) في مكافأة نهاية خدمة الموظفين
10.036	<u>(5.002)</u>	نقد (مستخدم)/ من عمليات
(346)	(143)	فائدة مدفوعة
<u>(790)</u>	<u>(47)</u>	ضرائب مدفوعة
<u>8.900</u>	<u>(5.192)</u>	صافي نقد (مستخدم في)/ من نشاطات تشغيل
2.231	3.970	التدفقات النقدية من نشاطات الاستثمار
<u>(7.219)</u>	<u>(9.213)</u>	عوائد بيع ممتلكات، آلات ومعدات
-	(2.205)	شراء ممتلكات وآلات ومعدات
501	<u>313</u>	دفعات أصول غير ملموسة
<u>(4.487)</u>	<u>(7.135)</u>	أرباح أسهم مستلمة
(750)	-	صافي النقد المستخدم في نشاطات الاستثمار
<u>(6.875)</u>	-	التدفقات النقدية من نشاطات التمويل
-	3.029	رسوم مدراء مدفوعة
-	1.684	أرباح أسهم مدفوعة
3.468	<u>(3.961)</u>	عوائد سندات أمانة (صافي)
-----	-----	عوائد سندات قبول (صافي)
<u>(4.157)</u>	<u>752</u>	(نقد)/(زيادة من مبالغ مستحقة لأطراف تابعة)
256	<u>(11.575)</u>	صافي النقد (المستخدم في) نشاطات التمويل
<u>(1.686)</u>	<u>(1.430)</u>	صافي (النقد)/ الزيادة في النقد وما يعادله
<u>(1.430)</u>	<u>(13.005)</u>	النقد وما يعادله في بداية السنة
		النقد وما يعادله في نهاية السنة (ملاحظة 25)

شكل الإيضاحات المرفقة جزء لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

تقرير مراجعة مدقق الحسابات المستقل على الصفحة 2 و 3.

شركة كابيارا المتحدة للأبأن (ش.م.ع) وشركتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

1. الوضع القانوني ونشاط الشركة التجارية

(أ) إن شركة كابيارا المتحدة للأبأن (ش.م.ع) ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة تأسست في 11 إبريل 1977 بموجب مرسوم صادر عن صاحب السمو حاكم دبي. بتاريخ 8 يونيو 1994، قامت الشركة بتعديل وضعها القانوني ليصبح شركة مساهمة عامة التزاماً بأحكام القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم 8 لعام 1984 (وتعديلاته). تحمل الشركة 100% من الحقوق في شركة يونيكياي أند كومباني ش.ذ.م.م ("التابعة")، والمسجلة كشركة ذات مسؤولية محدودة في سلطنة عمان تحت السجل التجاري العماني رقم 74/3. يشار إلى الشركة وشركتها التابعة مجتمعتين بـ ("المجموعة"). تم إيضاح الوضع القانوني للشركة التابعة في الإيضاح رقم 26.

(ب) تعمل المجموعة في مجال صناعة منتجات الألبان والعصائر والأيس كريم واستيراد أنواع متنوعة من المنتجات الغذائية لتوزيعها في منطقة الخليج، وتم مزاولة الأنشطة التجارية للمجموعة تحت اسم "يونيكياي العالمية"، وعنوان الشركة المسجل هو ص ب: 6424 دبي - الإمارات العربية المتحدة.

2. أساس الإعداد

(أ) بيان الالتزام

تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير المالية الدولية الصادرة أو المتبناة من قبل مجلس المعايير الحاسبية ("IASB") السارية المفعول اعتباراً من 1 يناير 2012 ومتطلبات القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم 8 لسنة 1984 (وتعديلاته).

(ب) أساس القياس

تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة باستخدام التكلفة التاريخية باستثناء الأدوات المالية المصنفة بالمتوفرة للبيع، وكما هو موضح في القيم العادلة. تعتمد التكلفة التاريخية على القيمة العادلة لالمبالغ المعطاة لتحقيق الموجودات لها أو النقدى أو ما يعادله المتوقع دفعه للوفاء بالمطلوب/الالتزام.

(ج) أساس التوحيد

توحد البيانات المالية الموحدة الأصول والمطلوبات للشركات التابعة كما في 31 ديسمبر 2012 ونتائج العمليات للسنة المنتهية بذلك التاريخ على أساس مجتمعة (الملاحظة 1(أ)).

تم استبعاد الأرصدة الداخلية للمجموعة والعمليات وأى إيرادات غير محصلة ومصاريف الناتجة عن العمليات الداخلية للمجموعة خلال إعداد البيانات المالية الموحدة. كما تم استبعاد أي خسائر غير محققة مثل العوائد غير المحصلة، ولكن فقط للحد الذي لا يوجد فيه دليل تعطيل.

(د) استخدام معايير تقارير مالية دولية جديدة

المعايير والتفسيرات النافذة خلال السنة الحالية

برأي الإدارة، لا يوجد هناك تفسيرات IFRS أو IFRIC السارية المفعول للمرة الأولى عن الفترة الحالية مقبولة من قبل المجموعة والتي يمكن أن يكون لها أثر على البيانات المالية.

شركة كابيتال الممتدة للأبيان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

IFRS الجديدة والمعدلة تحت الإصدار ولكنها غير نافذة.

تم تقييم معايير التقارير المالية الدولية، والتعديلات عليها وتفسيراتها من قبل الإدارة والتي يمكن أن يكون لها أثر على البيانات المالية الموحدة الصادرة عن IASB بتاريخ سابق للبيانات المالية المصرح بإصدارها ولكن لم يتم تطبيقها على هذه البيانات المالية الموحدة كون تاريخ نفاذها المقرر على فترات محاسبية مستقبلية.

IFRS9: الأدوات المالية (1 يناير 2015)

تتطلب IFRS أدوات مالية يتم تصنيفها إلى فئتي قياس: أحدها يتم قياسها بقيمها العادلة والأخرى يتم قياسها بتكلفة الإهلاك. يتم التقرير في الاعتراف الأولى. بالنسبة للمطلوبات/الالتزام، يحتفظ المعيار بمعظم متطلبات IAS 39، وأن التغيير الرئيسي هو أنه في حالاتأخذ خيار القيمة العادلة بالنسبة للمطلوبات المالية، يتم تسجيل الجزء المتغير من القيمة العادلة الناتج عن مخاطر انتمان الشركة في الإيرادات الشاملة الأخرى وليس في حساب الأرباح والخسائر ما لم ينشأ عن ذلك عدم توافق محاسبى.

عرض البنود في الإيرادات الشاملة الأخرى: تعديل على IAS1 (1 يوليو 2012).

التعديلات المحافظة بخيار عرض الأرباح والخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى من خلال بيان مالي واحد أو من خلال بيانين اثنين منفصلين. على أية حال، فإن بنود الإيراد الشامل الآخر تتطلب إعادة تجميعها تحت تصنيفها أو عدم تصفيتها ببيان الأرباح والخسائر.

تعديل على IAS 19: منافع الموظفين (1 يوليو 2013)

تستبعد هذه التعديلات طريقة الوصول وتطلب من الشركة الاعتراف بالتغييرات في التزامات خطة منافع محددة وتطبيط الأصول عند وجودها.

IFRS 10: البيانات المالية الموحدة (1 يناير 2013)

تستخدم IFRS10 الرقابة كأساس منفرد للتوحيد على ضوء المبادئ الحالية عن طريق تعريف فكرة المراقبة بغض النظر عن طبيعة الاستثمار. بالإضافة لهذا تتضمن IFRS10 تعريف جديد للرقابة يحتوى على 3 عناصر (أ) الصلاحيات على الاستثمار، ب) التعرض أو حقوق العوائد المختلفة و ج) القدرة على استخدام الصلاحية للتأثير على مبلغ العائد للمستثمرين.

IFRS12: الإفصاح عن المصالح في الهيئات الأخرى (1 يناير 2013)

تجمع IFRS12 مطلوبات الإفصاح لأي مصلحة للهيئة في الشركات التابعة، الترتيبات المشتركة، الشركات الفرعية والهيئات المؤسسة في معيار إفصاح واحد شامل.

IFRS13: قياس القيمة العادلة (1 يناير 2013)

تؤسس IFRS13 إطار عمل منفرد لقياس القيمة العادلة وينطبق هذا على كل البنود المالية وغير المالية.

شركة كايبارا المتحدة للأبيان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

- معادلة الأصول والخصوم المالية: تعديل IAS32: 1 يناير 2014
 - توضح التعديلات على IAS 32 الطلبات الحالية المطلوبة بخصوص لمعادلة الأصول المالية والخصوم.
 - الإفصاحات - معادلة الأصول المالية مع الخصوم المالية: تعديلات على IFRS7 (1 يناير 2013)
 - تتطلب تعديلات IFRS7 أن تقوم الشركة بالإفصاح عن حقوق المعادلة والترتيبات ذات الصلة للأدوات المالية.
- التحسينات السنوية على دورة 2009-2011 IFRS (1 يناير 2013)
 - IAS 1: عرض البيانات المالية الموحدة. توفر التحسينات بأن الشركة مطلوب منها عرض بيان ثالث عن المركز المالي للشركة فقط في حال تطبيق الأثر الرجعي، أو إعادة نشر البيانات أو إعادة تصنيفها إذا كان لها أثر مادي على المعلومات في البيان الثالث للمركز المالي.
 - IAS16: الممتلكات والمكائن والمعدات: توفر التحسينات على IAS16 بان قطع الغيار والمعدات الجاهزة ومعدات الخدمات يجب تصنيفها كممتلكات ومكائن ومعدات حال وفانها بتعریف بمتلكات ومكائن ومعدات في IAS16 وبخلاف ذلك مخزون.
 - IAS32: الأدوات المالية: العرض: توفر التعديلات على IAS 32 بأن ضريبة الدخل المتعلقة بالتوزيعات على المساهمين في أي أدوات حقوق وتكلفة المعاملات لأي معاملة حقوق يجب احتسابها طبقاً لضريبة الدخل IAS 12.

د) التشغيل وعملة العرض

يتم عرض البيانات المالية الموحدة بدرهم الإمارات ("درهم") والتي هي عملة تداول المجموعة.

3. السياسات المحاسبية الرئيسية

فيما يلي السياسات المحاسبية المعتمدة والمطبقة باستمرار من قبل المجموعة:

(أ) الأصول والمكائن والمعدات

تم بيان الأصول والمكائن والمعدات حسب التكلفة مخصوصاً منها الاستهلاك المترافق وخسارة التعطيل. كما تم استهلاك القيمة المتبقية باستخدام الطريقة الثابتة حسب عمرها الزمني الافتراضي بطريقة شطب التكلفة حسب النسب التالية:

سنة 20	:	- المباني
10-5 سنوات	:	- المكائن والمعدات
6-3 سنوات	:	- معدان النقل والتوزيع
4 سنوات.	:	- الأثاث والتجهيزات ومعدات المكاتب

تم توضيح الأعمال الرئيسية تحت الإنجاز بسعر التكلفة ناقصاً أي خسارة تعطيل وبدون استهلاك. سيتم الاستهلاك من تاريخ جاهزية الأصل للاستخدام.

شركة كابيارات المتحدة للأبنان (ش.م.ع) وشركتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

لسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012

وحيثما تكون قطع غيار أي بند من الأصول، المكائن والمعدات لها عمر افتراضي مختلف، يتم احتسابها على بند آخر (عناصر رئيسية) في الأصول والمكائن والمعدات.

يتم أخذ تقدير لطريقة تقدير الاستهلاك للعمر الزمني المفترض والقيمة المتبقية بتاريخ التقرير وحيثما كان التغيير جوهرياً في التقدير، يتم عمل تسوية مناسبة لرسوم الاستهلاك.

يتم تقرير العوائد والخسائر على أي بند من بند الأصول والمكائن والمعدات عن طريق مقارنة العوائد مع قيمة الترحيل. يتم الاعتراف بهذا في بند "الإيرادات/المصاريف التشغيلية الأخرى" في حساب الأرباح والخسائر.

تطيل الأصول الملموسة وغير الملموسة بتاريخ كل تقرير، تقوم الإدارة باستعراض المبالغ المرحلة لأصولها الملموسة وغير الملموسة لتقرر إن كان هناك أي مؤشر أن هذه الأصول قد عانت من خسارة تعطيل. وفي حال ظهر مثل هذا المؤشر، يتم تقدير المبلغ المسترد من الأصل ليتمكنوا من تقرير خسارة التعطيل إن وجدت. وحيثما لم يكن هناك إمكانية لتقدير المبلغ القابل للاسترداد لأي أصل، يقوم الحائز على الأصل بتقدير المبلغ المسترد من الوحدة على شكل نقدى من الأصل الذي يتبع له.

يكون المبلغ المسترد هو أعلى قيمة عادلة ناقصاً تكلفة البيع وقيمة الاستعمال. وفي سبيل تقدير القيمة في الاستعمال، يتم خصم تقديرات التدفقات النقدية من قيمتها الحالية باستخدام سعر الخصم قبل الضريبة والذي يعكس تقديرات السوق الحالية آنذاك والمخاطر على ذلك الأصل المحدد.

وإذا كان المبلغ المسترد من ذلك الأصل (أو النقدي المتحصل منه) قد تم تقديره أقل من قيمته المرحلة، يتم خفض المبلغ المرحل (النقدي المتحصل منه) ليساوي المبلغ المسترد. يتم الاعتراف فوراً بخسارة التعطيل في الأرباح والخسائر ما لم يكن الأصل المعني قد تم ترحيله بمبلغ تم إعادة تقييمه، وفي هذه الحالة يتم التعامل مع خسارة التعطيل كخفض في إعادة التقييم.

وحيثما كان هناك خسارة تعطيل كقيمة عكسية، يتم زيادة مبلغ ترحيل الأصل (النقدي المتحصل) المبلغ المعدل الذي تم تقييمه كمبلغ قابل للاسترداد، وعلى هذا لن يزيد المبلغ المرحل عن المبلغ الذي يمكن تقريره ولن يتم الاعتراف بخسارة تعطيل الأصل (النقدي المتحصل) للسنوات السابقة. يتم الاعتراف بالقيمة العكسية لخسارة التعطيل فوراً في حساب الأرباح والخسائر ما لم يكن ذلك الأصل قد تم ترحيله على مبلغ معاد تقييمه، وفي هذه الحالة يتم التعامل مع القيد العكسي لخسارة التعطيل كزيادة في إعادة التقييم.

(ب) الأصول غير الملموسة

تمثل الأصول غير الملموسة برمجيات الكمبيوتر ويتم إيضاحها حسب التكلفة ناقصاً الإهلاك المترافق وخسارة التعطيل. يتم إهلاك تكلفة برامج الكمبيوتر على مدى 4 سنوات.

يتم تقدير الإهلاك حسب العمر الزمني الافتراضي، وبتاريخ كل تقرير وحيثما كان هناك تغيير في التقدير، يتم عمل تسويات لرسوم الاستهلاك.